

# Hymn “Ya Kool Al Sefoof = O All You Heavenly Hosts”

## لحن يا كل الصفوف

**Prepared by Fr. Jacob Nadian  
St. Bishoy Coptic Orthodox Church**

A_ ll you_ hea_ve_nly_ h_ost_.	يا كل الصفوف السمائيين، رَتَلُوا لِإلهنَا بِنَغْمَاتِ التَّسْبِيحِ.
Pr_ai se_ o_u_r Go_d wi_th the_hy_mn_s_	O all you heavenly hosts, praise our God with hymns of praises.
o _f pra_ ses.	Πιχορος τηρογ `ηνανιφοντι: αριψαλιν `επεννοντ φεν νιβωχευ `ντε νιχωσ.
And Re_jo_ice wi_th u_s to_da_y jo_y fu_lly.	وابتهجوا معنا اليوم فرحين، بقيامة السيد المسيح.
fo_r the_Re_su_rre_ctio_n o_f Chri_st.	And rejoice with us today joyfully, for the resurrection of Christ The Lord.
ct _t The Lo_rd .	Οτνοφ `υψωτεν νευλαν `υφοορ ερετενραψι: φεν πτονφ `υψηνεβ Πιχριستος.
To_da_y the_pro_phe_cie_s a_re fu_lfi_llied. a_nd the_sa_yi_ngs .	اليوم قد كملت النبوات، وقد تمت أقوال الآباء الأولين.
o_f the_fo_refa_the_rs a_re .	Today the prophecies are fulfilled, and the sayings of the forefathers have been completed.
have _been comple_ted.	Διτζωκ `εβολ `υφοορ `ηξε νιπροφητια: ουοσ `ληνιαζι `ντε νενιοφ ψωπι.

<p>By the Resurrection of The Lord from the dead.</p> <p>وهو بدء المضطجعين.</p>	<p>بقيامة الرب من بين الأموات.</p> <p>وهو بدء المضطجعي.</p>	<p>بقيامة الرب من بين الأموات، وهو بدء المضطجعين.</p>
<p>And He is the beginning of the resurrected.</p> <p>وهو بدء المضطجعي.</p>	<p>وهو بدء المضطجعي.</p> <p>وهو بدء المضطجعي.</p>	<p>وهو بدء المضطجعي.</p> <p>وهو بدء المضطجعي.</p>